

鐘維福直轄懷來縣知縣何承精俱准其卓異加一級仍註冊回任候升卓異俸滿直轄河間縣王本站著回任准其卓異加一級仍註冊候升卓異前任知縣嚴用趙勤文偉俱准其卓異加一級仍註冊候升欽此

本坡官報 ○刻接本坡官場信息云新授本坡制府參贊官馬靈頓君現已由英抵叻而舊任參贊乃調往麻六甲所轄轄申地方以爲分縣之任云

治盜有道 ○近來叻地盜風之熾實爲向來之所未有甚即夾萬之巨亦常竊之而去則盜之狂肆有可知矣故在有司意料則以爲彼盜匪之作竊諒於將近天明之際爲之因是時路上之自來火燈均已爲之熄滅盜賊遂得而肆志故現在工部局已核定所有路燈俟稍夜時始爲燃點庶可照至天明之候此緣工部局與煤氣公司所定之約每夜燃點路燈以十一點鐘之久爲率故也竊按此舉亦可謂留心治盜矣雖然猶未得其道也夫治盜之法必須詳究爲盜之源近來叻地所收各稅日益增昂則貧民輩已不能堪手車一項牌費之貴領牌之難固非彼貧民所能易於籌措且牽手車者在路上常爲巡差所擾其苦實有難言則小民生計必致因此而窮窮而思盜則盜風必因而熾矣推斯故也則弭盜之法不外足民所願父母斯民者有以爲之念及已

船政司示 ○十二日本坡船政司曾出有示諭其略云前者所出之令各國戰船可由石叻門入口等情茲已作爲罷論而所有各國戰船及運船等若無國家所給新憑即不能於此處入口即現在恩隨暹王來叻諸戰船亦均照此章一律辦理云

海防嚴密 ○俄國巡船刺西里近由澳禮沙前往海參威等處十二日道經叻海因船政司出有禁止戰船由石叻門入口新例故遂不能入口惟在叻港停泊戰船之處暫爲下旋而已至於前日本坡國家曾發憑照言有西班牙戰船三艘來叻可由石叻門入口云云現在此憑業已收回而前令遂作爲罷論矣

水手纏訟 ○本坡施馬路官輪近有水手二名欲自行辭役於十二日控其實籠即水手頭領人千莫下末於船政司案據供所以與訟之由則緣當該二水手到船中傭役之時該頭領語之云汝等每人須以三十元交於吾手作爲按當以保認汝等工作等詞時諸人諒爲向有此規因不敢違遂遵而與之嗣該頭領再與諸人借貸款項已非一次近來兩水手欲辭其役因與該頭領討還此項詎竟置諸弗恤欲圖干沒故特控告請爲追究云云嗣船政司乃照例該二水手向府署請票將該頭領人拘捕等情未審否能捕獲也

暹王行憲誌略 ○暹王車駕定於十二日到叻等情昨報業經登錄查此次暹王來叻乃以萬武刺直遊船爲御艦查該船大有四百五十三墩其機器可抵四百匹馬力船中水手計共一百二十六名此外扈從之輪船一曰不刺打望一曰武吉丁牙一曰牙刺里士一曰押下刺耶急前有小兵船二艘一曰西寶羅一曰高羅尼申尚有一艘因前日在吉隆港口鵝嶼前誤擱於淺現須修理是以未能偕至也查王在嶼之際該商謝君得德順欸待甚殷王感其情故特賜以寶星一顆以誌優寵而王妃在嶼所賜諸商眷屬金飾甚多而暹羅駐嶼領事官亦蒙王賜以寶星獎其勞動而王在嶼之際曾偕其妃至西醫院中閱視該院規模之善樂育之宏獎譽再三即題助銀五百元撥交該院以充經費而王妃亦能體王之志復爲解助五百元暹王在嶼小住半旬即啟程來叻道經甲地亦曾登岸一遊至十二日下午五點半鐘時本坡陸旗山即陸旗報稱暹王座船將到時本坡國家早已得接暹王之信力辭坎迎之禮惟以私禮登岸是以并未排兵祇接督轅中軍官於是日乘坐小輪船一艘駛出叻口以備迎迓詎候至入夜而王猶未到該中軍不得已乃命駕轉回覆命迨至是夜九點鐘之際暹船始到當時往爲接迓者僅得陳君金鐘一人肅具衣冠在然申埔頭迎候蓋諸人等以恭候既久不聞王至以爲必有延期之慮故多有折回惟陳君係充暹羅駐叻領事忠誠所發故必候見王而後已也當時御船既到而暹王及其宮眷侍臣等即乘坐小輪船由然申埔頭登岸時陳君金鐘之新嘉坡即輪船放火箭三枝以示歡迎之禮王登岸後即至陳君第宅中歇駕時陳君宅內早已陳設輝煌所有鋪墊各物均已嶄然一新查此暹王行館屢從諸臣計約二百員而弁兵等亦約二百餘名至十三日暹國戰船高羅尼申乃陸炮與本坡國家爲禮而陸旗山亦即鳴炮以相答敬而是日本坡列制軍即率同前鋒官至陳君府中拜謁暹王暢談甚洽云

命案定讞 ○十二日臬堂開訊吉隆司獄科士打以鎗擊斃其妻及副司獄官一案早經列報是日在臬堂集訊乃本坡律政司文沙君代國家主控而被告則延伊葛力大狀師代訴是日訊至下午之時方經訊畢據被告狀師所供則謂被告行兇之辜係因醉後爲之故所爲之事極屬模糊其情尙有可原云云而律政司駁乃之云若如公言則人欲殺人可以先飲至醉而後爲之乃遂可以逍遙無辜乎是日訊畢臬憲因語陪審諸員謂此案在諸君等但可覆稱有罪與否不必更參他議若云有罪即可按律而行若云無罪即可將其釋放也時陪審人員退議有頃乃覆稱有罪而臬憲遂援筆定以覆首之刑判畢退堂現聞被告狀師擬代被告呈稟督轅求將其死罪寬饒尙未悉制府否能准如所請也

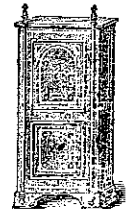
驅逐出境 ○閱十二日本坡憲報云現在制軍已按照一千八百八十八年所立驅逐出境之律將閩人高金龍驅逐出境以五年爲期不准復回叻地等情現已定於西本月十一號即華本月二十四日遂將該犯起解矣

出 賣 三 品



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲諸君莫不稱其香爽奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君沽買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭計華字新嘉坡鐵明嗎也公司者始無伴若此字樣即屬偽冒請為細認特此佈聞 大英一千八百八十五年十二月十九號 明嗎也公司謹啟

鐵 櫥



嘗思營生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其全身均用鐵製無雜成雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無優劣之分至於各周大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇出火災亦無所損本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼 大英一千八百八十九年十一月廿八號 大清光緒十五年十一月初六日

明嗎也洋行謹啟

烏 密 酒 發 售



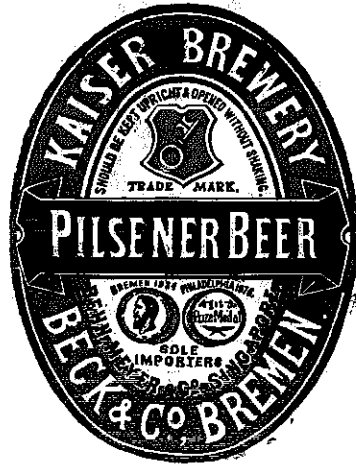
啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應沽此酒香爽異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲酷飲者請至本行取用可也此佈 大英一千八百八十八年八月十五號 明嗎也洋行啟

法 國 頂 上 蜂 標 萬 國 池 酒 出 售



啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬國池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬國池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒准本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有躉份之躉者祈早至惠臨沽買是幸 大英一千八百八十八年六月二十號 大清光緒十四年五月十一日 明嗎也公司謹啟

蜜 酒 出 賣



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴為控究再此酒不能販往加勝吧 三寶壟 泗里末 望加錫 檳榔嶼 巨港等處其他各埠均能運往謹此佈聞 大英一千八百八十六年十一月十八號 明嗎也洋行謹啟



工部局核定諸犬註冊章程 ○啟者茲奉本局人員之命現在本局已經核定在本局所轄界內各狗註冊章程茲特照開如左
一各狗當於西六月二號即華四月十六日起報註冊籍以資查考 其二本局註冊所已蒙總巡捕官許允當在以下所列之差館註冊
計丹戎巴葛差館 紐不里芝路即新巴風差館 小東陵差館 干籠吉等謀即竹脚差館 梧槽差館 其三凡諸式人等有畜犬者當於西本年六月二號以後每早七點鐘起至十點鐘止可向上所列之差館註冊以歸簡便 其四每日由正午至下午四點半鐘亦可至大會堂中本局內註冊 其五註冊號數須由本局註冊人員或其所委之人領與該犬掛其頸帶而該頸帶於註冊之時該狗主須照本局所定之例自行預備 其六各狗主或育小犬而用小頸帶及小號數字者可向本理事人請討
大英一千八百九十年五月十六號 大清光緒十六年三月二十八日 工部局司理人釐兒不勝官禮謹啟

工部局狗稅規則 ○茲特將本局所有狗稅例章開列如左 其一照一千八百八十七年第九條第一款內所稱一切人等有在本坡工部局界內畜犬者每年須納狗稅一元五角此等之稅務須先交一年上期 其二無論何人有狗往為註冊者工部局人員當據其所納狗稅若干給回收單與其人收執并發憑照與該狗主照內注明其狗狀貌如何并給以銅號牌一面與其該狗主俾與其犬帶其三諸狗主於註冊之時預備該犬頸帶或為銅製或為皮製并携至註冊之所而註冊之時并須攜同此犬前往如不携往則須將該犬形狀詳細用英字列明交於註冊人員之手亦可 其四各犬須有號數嵌於頸帶之上若無號數擊斃勿論 其五工部局總辦或所委人員奉有總辦之命有權可以隨時入各園內及各地方查察未報註冊之犬而該員有權可將未報註冊及無掛號數牌之犬執獲或為擊斃 以上各條特預為通知慎毋自誤 大英一千八百九十年三月二十七號 大清光緒十六年閏二月初七日 工部局總辦人員蘭樂

北慕娘憲示 ○北慕娘輔政使司 為招商承充賭碼事即得現奉 督憲札飭仙那港所轄各地方之賭碼將次屆期茲欲招人承充奉 此特諭商民人等一體知悉承充此碼以六個月為期至一千八百九十年十二月三十一號止凡投票者該票外務須寫明機密票紙方能合式所有投票須於西本年六月十五號以前送交仙那港本司署內以憑選擇如在叻地有欲知該碼之規及其一切詳細情形可向然申洋行面詢便得各宜踴躍慎毋觀望特示 大英一千八百九十年五月十六號 大清光緒十六年歲次庚寅三月廿八日 示

牙士頓公司告白 ○啟者本公司新設在本坡新麗如銀行邊之巷內第三十二零一號門牌專代 諸君定購歐洲各物現本公司內由歐洲寄至各貨之款式甚多且皆新出之物各式俱備深合時用倘 諸君有委辦各物本公司必認真督辦斷不至與式辦相殊此錄本司理人旅叻有年深悉華人所向故能揣摩如意保無失誤之虞 諸君有欲購辦各貨者請移 玉駕臨選購為盼
大英一千八百九十年五月一號 牙士頓公司謹啟

RIGAND'S KANAGA WATER.
列頭干那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列頭君在日本探辦回法京製成此水以故其香甚之而其用亦甚善如皮膚有皴裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗面能令人肌膚嫩滑顏色光潤且香潔不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜迥隔霄壤 諸君有願買此水者請看以下所列第一款之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸西字標頭下所列第二款式且有西字註明列頭公司字樣如標各均有細書號據始為真貨否則係為混冒尚祈慎購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未設枝別處特此聲明此

MORRHUOL
模好呂解毒藥丸 ○此丸治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒且能驅和營衛葆養精神現在法英美各國醫士所用花柳敗毒之藥均以此丸無不藥到病除立見春回若服此丸須仿照魚肝油之法要緩緩吞下不必用飽時吞吞一二粒切勿誤為急吞以背服法此丸係以樽裝每樽計一百粒茲託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈
大英十一月八號

SANTAL MIDY,
DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.
檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能治花柳淫毒白濁白帶癢閉一切等症如症藥後約服二三日即見功效但所患過重者須每日吞食六次每次吞食二粒至痊愈後宜再吞食十日庶得消除後患永絕根株惟食此藥時宜戒色慾氣怒勞動等事幸勿自誤致誤藥力之不神也以此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.
浮律如坐馬票糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘佳而其功效較於瀉油為日且無男女老幼均能飲食且其味有如藥最為適口尤為小兒所愛其藥力均可治肚汁太多患舌頭痛熱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚疥癩等症飲之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨痼疾立除但飲之法宜於臨睡時飲一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身能爽快此藥現託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

京報選錄

○太子少保頭品頂戴山東巡撫臣張曜跪奏為審明陳方斬梟盜犯越獄滿無傷之禁卒人等並無情弊按律定擬恭摺仰祈 聖鑒事竊照案禁梟盜犯王城兒越獄脫逃經臣將管獄有獄各官參奏於光緒十五年三月十三日奉 旨這所參陳防盜犯越獄之特獄官山東運萊縣典史劉恩慶等即革職拿問交張曜同刑禁入等嚴訊有無刑罰情弊按例懲辦有獄官運萊縣知縣劉宗向著光行交部議處仍勒限將逸犯王城兒緝獲究辦除旨照所議辦理該部知道欽此當經臣欽遵行司飭提刑禁人等劉恩慶同卷宗至省發委濟南府審辦旋准吏部咨該縣劉宗向照例革職留任限一年帶罪督緝劉宗向革職留任處分係在光緒十五年三月十六日恭逢 恩詔以前應行寬免仍限一年帶罪督緝等因奉 諭行依議欽此轉行在案茲據該府梅縣照會督知府戴杰等審明擬議由臬司福潤解辦前來臣親提研鞫緣王城兒籍隸掖縣因糾同趙本河等行劫海陽縣事主于世照雜貨舖錢物並賭博械竊賊安甫舖內錢物相傷事主平復經然陽縣拿獲提府審明依強盜已行但得財者斬律擬斬立決係游勇加擬梟示照章稟請就地正法飭發萊縣鞫禁候示光緒十四年十二月十二日晚蓬萊縣典史劉恩慶帶同刑書周志林進監收封驗明王城兒刑具完固收入內監木籠派禁卒王城避雪旋令小心防範並令刑書周志林壯役劉長慶在監值宿更夫于盛行在更道支更封鎖屋門越牆逃逸王城驚起查看喊問周志林等追捕並與王城等因夜深困倦均不睡熟詎王城兒乘間扭斷鐵鑰攀折籠欄鑽出籠口撥落屋門越牆逃逸王城驚起查看喊問周志林等追捕並經劉恩慶轉稟該縣劉宗向督飭兵役分投追緝無獲會營勸訊稟經臣奏委審辦助訊供悉前情不諱係依法看守一時疎忽並無刑罰縱情弊應即擬結查例職監犯越獄如獄卒果係依法看守一時疎忽偶致脫逃並無刑罰縱情弊依律減囚罪二等治罪例於王城兒斬罪上減二等擬杖一百徒三年事在光緒十五年三月十六日恩詔以前係疎脫監犯擬徒不在不准援免之例應予援免釋放後再有犯加一等治罪刑罰周志林雖訊非刑縱疎忽之咎難辭亦與疎於防範之更夫于盛行壯役劉長慶酌照不應為而為事理重者杖八十律各擬杖八十事犯亦在 恩詔以前所得杖罪俱准援免與王城成分別革役已革典史劉恩慶於疎脫斬梟監犯訊非禁役賄縱應照例留於地方各擬杖五年限滿有無獲犯再行分別擬辦有獄官運萊縣知縣劉宗向仍限一年督緝俟限滿有無獲犯分別辦理逃犯王城兒飭緝獲日另結除册咨部外理合恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒勅部核覆施行謹 奏奉 硃批刑部議奏欽此

渣甸正期輪船 ○敬啟者茲有巴密輪船一隻名永生於西本月三十號即華本月十二日禮拜五由望加喇啟行至本月二十日必能抵叻上落貨說欲往 香港 汕頭 廈門 淡水 臺灣府 福州 上海等處 貴商如欲配載及搭客者請至本行相酌此佈 大英一千八百九十年六月二號 大清光緒十六年四月十五日 威廉施實略洋行告白

舊山出投 ○敬啟者本公司舊山生意原係梁順風記等前年合夥同創在吉甯地名三枝抽計大有二千一百廿五希葛土地肥沃栽翼合宜自英一千八百八十七年亦不里十四號起計限九十九年每年繳納國家地稅銀六百元其中建有洋樓一座及鉛瓦亞答之屋多間並有八匹馬力新火車全具乃歐洲著名工師所製用以洗粉免藉人力工捷費省利便異常山內并有大水井三口磚造之粉池五个并一切家私什物牛馬車等概皆全備堪敷用茲因股夥不合志圖別業願將該山全盤發賣倘 諸商翁有意承買此山經營生理而欲知其詳細者在叻可向山仰號詢問在甲可向梁順風記詢問便悉幸毋觀望祈早惠臨是所切禱特此佈聞 光緒十六年四月初二日 西一千八百九十年五月廿號 梁順風記 梁瑞巖記 曾德美記 王琛英記 林文德記 陳金泰記全啟

啟者本號開設上洋多年今寓在火車路積生棧三層樓上自辦江蘇真宜與各色烟斗西人洗身缸雪白盆白銅水烟筒細巧人物竹器各色雜貨不一而足蒙賜顧請移玉步而議此佈 光緒十六年三月廿八日 上海曹裕順謹啟

上海新到各貨

狗標密酒出售



啟者本行向代售勞末波打公司所製狗標白密酒早已遐邇馳名而東方一帶諸仕商多好飲之深蒙獎譽此緣該公司所製狗標密酒其入樽之法殊屬合宜蓋裝載密酒之法最難必須能合其法合其時其氣味始能芳烈運速均有不可該公司深明此法故其所製之酒較於別家所售者為佳蓋此酒雖以酒名然其功可以驅除煩飲之能令人心爽神怡並無醉後亂性之患故飲之若甚為適益也查島白密酒所最銷流之處係以暑地為多此酒乃歐洲峇士公司所製均用上料與別家不同 諸君有欲購者請細認勞末波打公司狗標為記庶不致誤特此佈 聞 光緒十六年三月廿九日牙直里洋行告白

BASS & CO'S LIGHT PALE ALE. ORIENTAL ALE. SPECIALLY BREWED FOR HOT CLIMATES. AND BOTTLED BY ROBERT PORTER & CO. LONDON.

敬頌良醫 ○啟者余向患百疾已閱十餘年之久南目眩調醫弗愈自以警終身歸聞 同濟醫社謝祝軒先生精醫目疾應手如神爰即急往求醫乃一月之間而目光依然復舊神哉 先生醫術可謂三折其肱矣爰綴數言附於報中藉揚醫術之神并以見醫社用人之得當云
光緒十六年歲次庚寅四月十三日 寓戲館街頭杏元堂藥店內鳳城黃大江敬頌

蘇浙賑捐 ○兩江督憲曾 印信實收報捐貢監 封銜翎支等項隨捐隨獎以便捐生現存實收無多志切顯揚者一舉兩得速 核獎分局啟

東方典當及代理公司告白 ○啟者茲本行承英京之東方典當公司之命託本行在叻為該公司之代理人司理一切典當以及代理各事宜倘本坡諸仕商有欲典當產業等件祈即 惠臨本行面議其利息當從廉取斷不苛求特此佈聞諸祈惠照
大英一千八百九十年五月六號 光緒十六年三月十八日 東方典當公司駐叻代理人巴智申西醫洋行謹啟

代收家業 ○啟者茲因原告已故楊天泉掛沙人黃色梅控告已故楊源財掛沙人王溫煥之案經泉憲於一千八百九十年三月八號委派拍賣人軒尼晏都尼與吉靈為代收數項人將所有楊天泉之家業及被人所欠之項等概為收討倘諸人等曾有收到已故楊天泉之產業及器物等可即交該代收數項人軒尼晏都尼與吉靈之手其有欠到楊天泉之項者亦須即為交還該代收數項人之手以歸清楚特此佈聞
大英一千八百九十年四月二十九號 大清光緒十六年三月十一日 原告狀師直汝尼卑亞謹啟

新到頂上呂宋烟及各式烟等發售 ○啟者茲本號常有新到頂上呂宋烟發售其烟乃本號親在小呂宋採辦上料精工監製載至本坡發售其烟之名號如 刺因修刺 刺千士丹西亞 刺巴刺 下路高美打民路烏里因知等名烟無不俱備又荷蘭及刺刺馬即仰光等烟亦常有便沽其荷蘭烟乃向荷京之蘭亞卓卓家購至而刺刺馬即仰光之烟則向仰光多尼等諸名家購辦載來而本號并售紙捲之烟乃將西國之頂上名煙捲就如威馬愧刺勞士 刺因修刺 卷兒那勿刺乙 瑞乙加波路等 各名煙均無不有此乃向美國卷兒那地方亞蘭仁打號所選購其香清越其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其土耳其之烟乃向土京毛刺池公司採辦而本號并有督辦頂上之棉不勞參及馳名之直里加士打即三金塔之美國烟絲發售以備 諸翁自行捲用並常有呂宋烟袋及各烟盒呂宋烟嘴等發售而烟嘴之款式甚多可備 諸客選擇並自辦各式烟紙如 咸峇 高士模實來乙 然 馬路居士 埃奧美等款式甚多不能盡錄 諸尊惠顧無不格外從廉以冀廣為銷流倘 諸紳商有欲賜顧者請至土庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣細認門前大玻璃窗上書金色西字招牌庶不至誤特此佈聞
大英一千八百八十九年十一月廿六號 打峇基里亞幼尼巴西烟店謹白

再為佈告 ○啟者本號以上所出之告白有烟名曰刺因脩刺者烟此乃天下馳名久為眾士商所共悉其夏灣拿裝者乃特聘德豐之最上名工所製其卑立巴因裝者乃為前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其烟葉乃精選本號自種之刺伊沙未刺里加牙兒安及巫越打亞峇柔園中所產之頂上烟葉所製此烟於前者歐洲開設賽烟會之際曾經往賽已得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之烟無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天為下而 諸士商所樂為之買者也是以本號另行分枝一間在新嘉坡土庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣以便諸紳商人等時加惠顧以應所需倘蒙 諸翁賜顧尚懇移 玉前來以憑選擇本號於西國各烟無不備有且其價格格外從廉向惠惠臨不勝厚幸特此再啟
英一千八百八十九年十一月廿六號 打峇基里亞幼尼巴西烟店謹白

美國紐約上等雪文發售 ○啟者茲本行有新到美國紐約地方所出之雪文一種堅實異常用以洗滌磁器等物甚為潔淨計所有磁器漆布棧枋桌椅等若經此雪文洗滌儼與新者無殊至於盤碗鼎鑊等物若有油污洗之立淨他如白鐵器物洗之亦無異於新者所有面盆浴桶及瓷頭一切油膩所污之物一經洗滌無不鮮明異常但口說無憑用過方知其妙也 諸君賜顧宜細為辨認勿致有魚珠之混至於本店所沽者乃美國紐約意奴模頭公司所製較於別家尤勝故能馳名遠近也 諸君車顧祈早 玉臨不勝厚幸
大英一千八百九十年二月十號 大清光緒十六年正月廿一日 不殺呼容洋行謹啟

售出酒密白



啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛燕標 卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患在叻嶼甲各處以及無門答納慕娘暹羅安南等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多購用本行之酒可見酒質之美故能廣擅銷場



而本行并有希打馬號之威質枝酒及蘇德勿蘭號之狗標加壓力酒均係西方佳釀且價廉味高與市曠大相逕庭而本行復製有紙烟及歐洲各式烟發售更有鐵廚製造甚精前無雜以木料而其鐵輪非盜賊所能開本行之沽賣此廚已有五十年之久素蒙諸君樂為購用并有製造水塊之小機器出售四點鐘內可製頂上水塊七磅精美異常 諸君有欲賜顧者請移玉惠臨選購為盼特此佈聞
大英一千八百八十九年十二月二號 葛士兄弟洋行告白

紅頭仔標萬蘭池酒出售



啟者本公司所製之紅頭仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 諸君沾飲者均深讚譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來助發售自此酒到叻而後凡沾飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜 諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙

拿模只公司等西字為憑庶免為珠目之混是所切禱
大英一千八百八十九年 拾二月三號
不殺呼魯即前加珍洋行謹啟 天

正金鐘標萬蘭池酒出售



啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地華藉諸君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應客沽凡 諸翁有欲寄購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之釀者皆為上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚宜且價亦甚廉 諸翁沽用須為留心辨認以防魚珠之混因

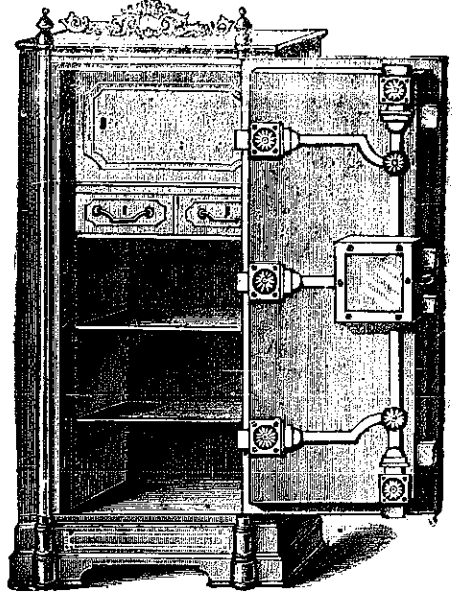
如以上所黏各標頭無本行不殺呼魯華字者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉
大英一千八百八十九年十二月三號
不殺呼魯即前加珍洋行謹啟 天

新嘉坡五坡嘉新
嘉祖辦
五頂家
坡上庄
嘉美君
呼酒光
公棧認
司此標
像印明

藥酒奇功

暹來之沽賣藥酒者多矣然就余之所見則最妙者尤莫如壽春園之鹿骨膠藥酒姑無論其酒味之醇酒質之厚且其所用之方藥實屬純轉以精迴非尋常所能望其肩背且其功能補先後二天之不足無論一切內外諸症飲之均效功難盡述余親試之有驗不忘其德爰為刊報以彰明此酒之佳現此酒在叻玻璃後第十五號門牌長源號發售且取價甚廉每樽沽銀二角半每逢朔望則每樽沽銀二角諸君沽飲便知余說之非虛也
光緒十六年閏二月十三日
南京世醫徐海瑞識 天

鐵櫥出售



啟者本行所售之鐵櫥在本坡馳名已久素蒙 諸君購用無不盛稱其妙計此櫥之大小共有五等其價最少亦在九十五元以上而此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊習人以及作椒密生理諸華商多向本行購買以為貯銀之用因本行所沽者均用上等物料製造而成不惟能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞貨美價廉莫此為甚倘 諸君有欲購此櫥以收藏重寶可至本行選閱是幸特此聞佈
大英一千八百九十年正月四號
不殺呼魯公司即前
加珍目不殺 司謹啟 天